



臺南市就業服務商業同業公會 會 訊

公會資訊

規定法令資訊

新聞資訊

其他

附件：

網址：

編號：111062201

發布單位：勞動部

發布日期：111/6/21

為加強向移工宣導購買及騎乘審驗合格車輛及遵守交通規則等事項，並納入112年執行111年度仲介評鑑項目一案，請查照。





臺南市就業服務商業同業公會 會 訊

正 本 郵件類別：普通掛號

發文方式：郵寄

檔 號：

保存年限：

勞 動 部 函

71069
臺南市永康區中華路202之30號15樓

242030新北市新莊區中平路439號南棟4樓
聯絡方式：承辦人 邱崇民
電話 02-89956188
電子信箱 b110262@wda.gov.tw

受文者：臺南市就業服務商業同業公會

發文日期：中華民國111年6月21日
發文字號：勞動發管字第1110510598號
速別：普通件
密等及解密條件或保密期限：
附件：



裝
訂
線
主 旨：為加強向移工宣導購買及騎乘審驗合格車輛及遵守交通規則等事項，並納入112年執行111年度仲介評鑑項目一案，請查照。

說明：

- 一、依據行政院111年6月15日召開使用合格電動自行車之管理會議事項辦理。
- 二、依私立就業服務機構從事跨國人力仲介服務品質評鑑要點附表一「三、顧客服務項目、1.服務週期及項目。(3)提供外國人資訊(2分)」規定略以，仲介機構於簽訂服務契約或外國人交付雇主時提供：外國人報到紀錄表、相關法令宣導、入國工作或生活須知。
- 三、上開「提供外國人資訊」提供外國人工作或生活管理須知時，應包含向移工宣導購買及騎乘審驗合格車輛及遵守交通規則等事項，故請貴公司於收到本文通知至111年12月31日前應向受委任服務之移工宣導旨揭資訊，並保留提供資訊之相關證明，例如郵寄(由大宗郵件單或掛號單認定)、傳真(須雇主或移工回覆傳真收到資訊才可認定)、Email(至少須提供該次資訊發送後電腦中之寄件備份並證明該E-mail address確屬於該雇主或移工，方可認定)、通訊應用程式(例如：



臺南市就業服務商業同業公會 會訊

LINE等、提供該次資訊發送後，該資訊內容已被雇主或移工「讀取」等且須提供相關佐證資料，以證明該用戶確實屬於仲介機構服務之雇主或移工方可認定），以及當面交予資料（須有服務人員簽章、雇主或移工簽章及日期）等證明文件，未於完成者，該項評鑑項目於112年執行111年度仲介評鑑時不予計分。

- 四、旨揭宣導資訊可至本部跨國勞動力權益資訊網站-宣導專區-宣導品（網址：<https://fw.wda.gov.tw/wda-employer/home/file/2c95efb3817f615201817fab33460117>）下載。

正本：臺南市就業服務商業同業公會
副本：



部長 許銘春

本案依分層負責規定授權勞動力發展署署長決行



中文翻譯

注意!!



電動自行車已納管 未來需合格掛牌才能上路

- 請騎乘或購買有**紅色閃電**標誌的**合格標章**的電動自行車



- 騎乘**沒有合格標章**的電動自行車會被沒入！
- 擅自改裝合格的電動自行車將處

新臺幣1,800-5,400元！



速限25公里

不可超速

配戴安全帽

不可酒駕

停讓行人

不可載人

LINE 1955

f 1955hotline



勞動部勞動力發展署 廣告
WORKFORCE DEVELOPMENT AGENCY, MINISTRY OF LABOR



印尼文版

Perhatian!!



Sepeda Listrik **Telah Disertakan** ke Dalam Peraturan Harus **Menggantungkan Pelat** Sebelum Dikendarai

- Beli atau kendarai sepeda listrik yang dilengkapi **lambang lulus uji** dengan simbol **halilintar merah**



- Mengendarai sepeda listrik yang **tidak dilengkapi lambang lulus uji**, maka **akan disita**
- Tanpa izin memodifikasi sepeda listrik yang telah lulus uji, maka akan dikenakan denda **NT\$ 1.800 hingga NT\$ 5.400 !**

Batas Maksimum Kecepatan 25 KM

Jangan Ngebut-ngebutan **Kenakan Helm**

Jangan mengemudi setelah meneguk minuman beralkohol

Dahulukan Pejalan Kaki **Jangan Membonceng Penumpang**

LINE 1955 f 1955hotline 勞動部勞動力發展署 廣告
WORKFORCE DEVELOPMENT AGENCY, MINISTRY OF LABOR



英文版

Attention!

Electric bicycles are now regulated
In the future, electric bicycles will need to
be registered and have a license plate
before they can hit the road



- Ride or buy only electric bicycles **with a red lightning bolt certification mark**



- Electric bicycles **without a certification mark will be confiscated**
- **Fines of NT\$1,800-NT\$5,400** will be levied for the unauthorized modification of certified electric bicycles



The speed limit is 25 km/h

Do not speed

Wear a crash helmet

Do not drink and drive

Give way to pedestrians

Do not carry passengers

LINE 1955

f 1955hotline



勞動部勞動力發展署 廣告



泰文版

เตือน !!



รถจักรยานไฟฟ้ามีกฎหมายควบคุมแล้ว
ในอนาคตต้องติดแผ่นป้ายทะเบียนจึงจะขับขี่ได้

- โปรดซื้อหรือขับขี่รถจักรยานไฟฟ้าที่มีเครื่องหมายฟ้าผ่าสีแดง ซึ่งเป็นเครื่องหมายรับรองมาตรฐานเท่านั้น



- ขี่รถจักรยานไฟฟ้าที่ไม่มีเครื่องหมายรับรองมาตรฐานจะถูกยึดรถ !
- แต่งรถจักรยานไฟฟ้าโดยพลการ จะถูกปรับ 1,800-5,400 เหยียญได้ทุกวัน !



จำกัดความเร็ว 25 กม./ชม.

ห้ามขับเร็วเกินกำหนด

สวมหมวกกันน็อก

ห้ามเมาแล้วขับ

หยุดรถให้คนเดินข้ามถนนก่อน

ห้ามให้คนซ้อนท้าย

LINE 1955

f 1955hotline



勞動部勞動力發展署 廣告



越南文版

CHÚ Ý!

Xe đạp điện

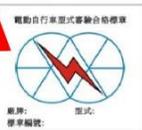
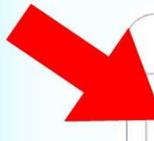
đã được đưa vào diện quản lý

Sau này cần phải có giấy phép

mới được điều khiển xe đạp điện



- Hãy điều khiển hoặc mua xe đạp điện **có dấu hợp quy logo tia chớp đỏ**



合格標章

電動自行車

- Đi xe đạp điện không có dấu hợp quy **sẽ bị tịch thu.**
- Tự ý thay đổi thiết kế xe đạp điện đạt tiêu chuẩn sẽ bị phạt

1.800-5.400 Đài tệ



Giới hạn tốc độ 25km

Không chạy quá tốc độ

Đội mũ bảo hiểm

Không lái xe khi đã uống rượu bia

Nhường đường cho người đi bộ

Không được chở người

LINE 1955

f 1955hotline



勞動部勞動力發展署 廣告
WORKFORCE DEVELOPMENT AGENCY, MINISTRY OF LABOR